

Conrad's neuer Laden.

126 Wyoming Avenue.

Die neuesten Moden in Männen und Knaben

Steifen und weichen Filz Hüten, Hemden, Ausstaffirungen, Handschuhe usw.

Organisiert in 1889

Nur nur 26 Jahren hat die Traders National einen Rekord für gleichmäßiges und beständiges Wachstum. Depositen sind insgesammt jetzt über vier und eine halbe Million Dollar - sie haben sich mehr wie verdoppelt in den letzten sechs Jahren - und sie wachsen immer noch.

Trader's National Bank,

126 Wyoming Avenue und Spruce Straße.

„Gefälligkeit unsere Leistung.“

Für Ihren Säugling

er ein gutes Nahrungsmittel nötig hat, oder für Ihre Familie, wenn Sie wünschen reiche, reine Milch, gebraucht

Dr. Lange's Lactated Tissue Food.

Es ist nicht, was wir sagen, sondern was die Milch thut, welches die ganze Ehre Ihrer Populärität erröhrt. Fraget den Apotheker dafür oder schreibt an

Dr. Lange,

514 Jefferson Avenue,

Scranton, Pa.



Das Bier von Bieren seit über dreißig Jahren.

Die höchste Ertragskraft in der Brauereier-Kunst ist angenommen und überzeugend demonstriert durch

E. Robinson's Söhne Pilsener Bier

Es ist ein wirklich gefundenes Bier mit einem reichen, vollen Geschmack, der ganz fein eigen ist - ein fehlerfreies Bier, das Sie nicht mehr kostet, wie die „gewöhnlichen“ Getränke.

Rufet 470 „altes“ Rufet 542 „neues.“

Output consists of one Durham Duplex Razor Co. Every reader of this paper may secure THE \$5. DURHAM DUPLEX DOMINO RAZOR FOR \$1. DURING THE LIFE OF ADVERTISING. GET IT FROM YOUR DEALER OR FROM US. DURHAM DUPLEX RAZOR CO. - JERSEY CITY, N.J.

Carter's kleine Leber-Pillen.

Sie können nicht an Verstopfung leiden und glücklich sein. Ein Heilmittel, das bewirkt, daß man des Lebens froh wird. Nehmt mit der Unterzeichnerin. *Handwritten signature*

Carter's Little Liver Pills werden bei Verstopfung mit bläulichen Stühlen hilfreich wirken.

VIEL MEHR ALS IHRES GELDES WERT

Die Original-Orthophonischen Fabrikate. Sie können mit dem Acousticon das Geräusch ihrer Freunde - Musik - jedes Geräusch - ebenso gut wie früher hören. Wir garantieren es, sonst können Sie das Acousticon auf unsere Kosten zurückgeben, ohne daß es Sie einen Cent kostet. Schreiben Sie sofort behufs einer freien Probe in Ihrem Hause während zehn Tage, und wir senden Ihnen ein Acousticon, das Sie während zehn Tage behalten können.

LESHER, WHITMAN & CO., INC., 881 Broadway, New York, N. Y.

FREI AUF PROBE - NICHTS ZU HINTERLEGEN KEINE AUSGABE

Sie können mit dem Acousticon das Geräusch ihrer Freunde - Musik - jedes Geräusch - ebenso gut wie früher hören. Wir garantieren es, sonst können Sie das Acousticon auf unsere Kosten zurückgeben, ohne daß es Sie einen Cent kostet. Schreiben Sie sofort behufs einer freien Probe in Ihrem Hause während zehn Tage, und wir senden Ihnen ein Acousticon, das Sie während zehn Tage behalten können.

TAUB

GENERAL ACOUSTIC COMPANY, 1300 Candler Building, New York

Erinnert euch beim nächsten Bedarf, daß die Accident-Abteilung des „Scranton Wochenblatt“ eine der besten in der Stadt ist.

I'LL NOT COMPLAIN

(ICH GROLLE NICHT)

A Beautiful Song, Sung by AL. JOLSON

Moderato.

I'll not complain, tho' break my heart..... in twain.
Ich grolle nicht, und wenn das Herz..... auch bricht.

O love for ever lost! O love for ever lost!..... I'll
e - wig ver - lor - nes Lieb, e - wig ver - lor - nes Lieb!..... Ich

not complain. I'll not complain. How-e'er thou
grolle nicht, ich grolle nicht. Wie du auch

shin'st in diamond splendor bright; There falls no ray in-to thy heart's deep night. I know full
strahlst in Di - a - man - ten - pracht, es fällt kein Strahl in dei - nes Herzens Nacht, das weiss ich

Published by AMERICAN MELODY CO., New York.

a tempo. well I'll not complain, tho' break my
längst..... Ich grolle nicht und wenn das

heart..... in twain. In dreams I saw thee wan - ing, And saw the
Hers..... auch bricht. Ich sah dich ja im Trau - me, und sah die

night with - in thy bos - om reign - ing, And saw the snake that on thy heart doth
Nacht in dei - nes Her - zens Rau - me, und sah die Schlang' die dir am Her - sen

gaw..... How all for - lorn thou art, my love, I saw. I'll not com - plain. I'll not com
frist..... ich sah, mein Lieb, wie senr du e - lend bist. Ich grolle nicht, ich grolle

plain.....
nicht.....

I'll Not Complain - 2d page.

Wenn Sie ermüdet und durstig sind, so bestellen Sie eine Flasche St. Mary's Goldene Medaille Bier. Ein reines, veredeltes, zufriedenstellendes Bier, welches die Schinerermüdung und Muskelerschöpfung, Verlangt es immer - selbst nach dem Namen auf der Flasche.

Stegmaier Brau Co.

Beide Telephone.

Wm. F. Kiesel & Son,

Privat-Bank,
Agentur für Schiffskarten,
Notariats-Geschäft und Feuer-Versicherung

Vollmachten, Testamente, usw. werden aufgestellt.
[Etabliert 1859.]
518 Kadawanna Ave., Scranton, Pa.

Gebrüder Schuer's

„Keystone“
Brot, Cracker und
Cakes Bäckerei,
313 345 und 347 Broad Straße,
gegenüber der Knopf-Fabrik,
Süd Scranton.

„Sicherheit - zu allererst.“

Peoples Savings und Time Bank,

Scranton, Pa.
Geo. B. Jernan, Präsident.
D. B. Dunham, Vice Präsident.
E. J. Knott, Cashier.
Walter C. Lewis, Kassierer.
James Blair, William R. Rafferty,
Cornelius Gomez, Wm. Connel.

Die größte Staatsbank in Pennsylvania
Ihr Konti, groß oder klein, ist erwünscht.

Silverstone,

Leitender Optiker,
623 Kadawanna Avenue,
gegenüber der Kadawanna Station.

Ein vollständiges Lager von Augengläsern und Brillen stets vorrätig. Augen werden mit den neuesten Instrumenten geprüft. Reparaturen werden besorgt, auch Brillen für die gebrochene Linsen, wenn auch die Gläser abgedreht werden.
Künstliche Augen in großer Verschönerung und zu den billigsten Preisen.

Lohmann's,

323-325 Spruce Straße.
„Club“ Frühstück.
Dinner und Kaufmann's Lunch
11.30 bis 2.
A la Carte immer.
Theater Gesellschaften Spezialität.
Prompote Bedienung.
George J. Kofar, Eigentümer. 2

Henry Horn's Restaurant,

213 Penn Ave., Scranton, Pa.

Kücher den besten Getränke und Zigarren werden auch die in einer vorzüglichen deutschen Küche zubereiteten Speisen auf Verlangen serviert, und zwar zu sehr mäßigen Preisen.
Kaufmanns Mittagessen täglich 30 Cent.
Jeden Sonntag Abend warmes Lunch - Schwelldisch, Beef à la Mode, etc., mit Concertmusik oder Parlophon.

Schadt & Co.,

Allgemeine Versicherung,
408-2 Nears Gebäude.
Beide Telephone.

W. F. Vaughan,

Grundeigentum
Gekauft, Verkauft,
Vermiethet.

Office, 100 Spruce Straße,
Scranton, Pa.
Deutsch gesprochen.